



「金亭」的海南烧鸡饭是餐厅的得意之作,看似简单的菜式却极考功夫, 多一分或少一分火侯及调味都会有明显的味道差距,讲求一切恰到好处,天时 地利人和,用心煮好菜。

「金亭」 带您发现澳门丰富多元的饮食文化,从本地独有的澳葡菜、茶餐厅经典美食、粤式风味小炒至东南亚特色菜以及大厨以龙虾、鲍鱼、和牛等高级食材精心炮制的佳肴,在金色绚丽的环境下用餐,引领味蕾环游亚洲。

Golden Pavilion's Hainanese Roasted Chicken Rice is one of the restaurant's signature dishes. The making of this seemingly simple dish, is in actuality, very demanding. The perfect combination of precise timing, masterful culinary technique, and the chef's undivided focus are all essential requirements to making the dish great.

Journey into Macau with your palate and discover the city's rich culinary heritage from Portuguese influenced Macanese dishes to popular cha chaan teng classics and Cantonese stir-fries. In this elegant café decked in gold, discover Southeast Asian favorites and chef's specials featuring exceptional ingredients like lobster, abalone and premium beef – a gold mine for lovers of Asian flavors.

我们致力于餐厅提供的用膳体验中作出对环境和社会负责任的决策,在餐厅菜式上以可持续的食材替代产品入馔。



蔬食

不含肉或海鲜



新素肉

新素肉是指由植物材料(即素食成分)制成的产品。



含可持续发展海产

以可持续方式捕捞或养殖的海鲜,维护海产物种多样性和生态系统, 保护海洋福祉。

We are pleased to provide sustainable alternatives on our menu and committed to making environmentally- and socially-responsible decisions in the dining experience we offer.



Vegetarian

Contains no meat or seafood



Plant-based meat alternative Does not contain meat.



Contains sustainable seafood

Seafood that is either caught or farmed in ways that consider the long-term vitality of harvested species and the well-being of the oceans.



海鲜菜脯脆春卷 Deep-fried Spring Rolls with Seafood and Fermented Turnip



新会陈皮鲜牛肉拉肠 Steamed Beef with Aged Mandarin Peel Rice Rolls





❤️ 帝皇蟹肉手切烧卖 Steamed Alaskan King Crabmeat Dumplings



貸黑豚叉烧虾米葱花肠 Steamed Spring Onion Rice Rolls with Barbequed Iberico Pork and Dried Shrimp

%	珍宝带子肠粉 Steamed Jumbo Scallop Rice Rolls	128
	新会陈皮鲜牛肉拉肠 Steamed Beef with Aged Mandarin Peel Rice Rolls	108
~	黑豚叉烧虾米葱花肠 Steamed Spring Onion Rice Rolls with Barbequed Iberico Pork and Dried Shrimps	98
	水晶鲜虾饺 Steamed Shrimp Dumplings	88
	帝皇蟹肉手切烧卖 Steamed Alaskan King Crabmeat Dumplings	78
	海鲜菜脯脆春卷 Deep-fried Spring Rolls with Seafood and Fermented Turnip	78
	客家煎酿尖椒 Pan-fried Stuffed Peppers with Minced Fish	68
	泰式XO酱炒萝卜糕 Thai Style Stir-fried Turnip Cake with XO Sauce	68





● 含可持续发展海产 Contains Sustainable Seafood

❤ 胜瓜蒸海鲜竹笙皇 Steamed Seafood with Luffa and Bamboo Pith	98
25年陈皮蒸湛江鸡柳 Steamed Chicken Fillet with Aged Mandarin Peel	88
潮汕酸菜蒸猪肚 Steamed Pork Stomach with Chaoshan Pickled Greens	78
果木叉烧包 Steamed Barbecue Iberico Pork Bun	78
♀ 金银蒜香蒸排骨 Steamed Pork Rib with Deep-fried and Fresh Garlic	78
✓ XO酱蒸凤爪 Steamed Chicken Feet with XO Sauce	68
怀旧荷叶糯米鸡 Steamed Glutinous Rice with Chicken in Lotus Leaf Parcel	68
鲜贝肉三鲜饺 Steamed Shellfish Meat and Chives Dumplings	68





₩ 🗪	鹿茸菌龙虾蒸饭 Steamed Rice with Lobste	er and Antler Mushroom	498
	金椒酱海斑球蒸饭 Steamed Rice with Group	er in Golden Pepper Sauce	128
	梅香马友板筋腩蒸饭 Steamed Rice with Salted	Fish and Pork Tendon	128
	五指毛桃瑶柱蒸鸡饭 Steamed Rice with Chicke	en, Conpoy and Hairy Figs	108
~	葱油肉饼蒸饭 Steamed Rice with Pork F	Patty and Scallion Oil	108
	凤爪排骨蒸饭 Steamed Rice with Chicke	en Feet and Spare Ribs	108









-	澳门水蟹粥 Crab Congee with Ginger and Scallion	228
@	鲍鱼鸡片粥 Abalone and Sliced Chicken Congee	198
	疍家艇仔粥 Fish Congee with Squid, Pork Skin and Peanut	128
	怀旧咸骨菜干粥 Congee with Salted Pork Bones and Dried Vegetable	118
a	冬菜肉碎蚝仔粥 Baby Oysters and Minced Pork Congee with Preserved Vegetables	98
	生滚皮蛋瘦肉粥 Congee with Century Egg and Shredded Pork	88
	瑶柱白粥 Conpoy Congee	58
	南瓜小米粥 Millet Congee with Pumpkin	58
	高纤蛋白燕麦皮粥 Oat Porridge with Egg White and Sweet Potato	58





	干炒头抽和牛河 Wok-fried Rice Noodles with Wagyu Beef in Premium Soy Sauce	148
	米酒鸡汤米线 Poached Rice Noodles with Chicken and Cordyceps Flowers in Rice Wine	138
	冬阴功海鲜汤面 Tom Yum Kung Seafood Noodles in Soup	138
	台湾渡口牛肉面 Taiwanese Style Beef Noodles in Soup	128
~	紫菜肉碎手打鱼蛋汤河粉 Rice Noodle Soup with Homemade Fish Ball, Minced Pork and Seaweed	128
	炭烧卷毛猪颈肉捞丁 Tossed Instant Noodle with Roasted Pork Neck Mea	118 t
×	广东鲜虾云吞汤面 Cantonese Shrimp Wontons Noodle Soup	118
	沙茶肉碎炒米粉 Fried Rice Vermicelli with Shacha Sauce and Pork	118

❤️炒滑蛋配鸳鸯辣鱼酱多士 Scrambled Eggs on Toast with Duo Spicy Sardine Spread	118
火腿,炒蛋,薯饼配牛油果多士 Scrambled Egg with Ham, Hash Browns and Avocado on Toast	118
❤️ 黑豚叉烧蛋菠萝包 Bolo Bun with Barbequed Iberico Pork and Scrambled Egg	98
❤️ 地道猪扒包 Macanese Pork Chop Bun	88
蟹柳滑蛋厚多士 Scrambled Eggs with Crab Meat and Avocado on Toast	78
椰香斑兰西多士 French Toast with Pandan Kaya and Shredded Coconut	78





a	西红柿牛肉汤米线配温泉蛋咖央多士	138
	Vermicelli with Beef and Tomato Soup Served with	
	Soft Boiled Egg and Kaya Toast	

瑞士鸡中翅汤一丁配脆边煎双蛋厚多士 138 Swiss Chicken Wings with Instant Noodles, Sunny Side-up and Thick Toast

生滚皮蛋瘦肉粥配油条及脆皮虾春卷 138 Shredded Pork and Century Egg Congee Served with Deep-fried Dough Stick and Shrimp Spring Roll

港式咖啡/奶茶/有机豆浆任选一款 Drink Options: Hong Kong Style Coffee / Milk Tea / Organic Soy Milk

特色咖啡/茶LOCAL&SPECIALTY COFFEE

		热饮 Hot	冻饮 Cold
港式奶茶	HK Style Milk Tea	45	50
柠檬茶	Lemon Tea	45	50
即磨咖啡	Fresh Brewed Coffee	45	50
泡沫咖啡	Cappucino	45	50
阿华田	Ovaltines	45	50
巧克力	Chocolate	45	50
鲜牛奶	Fresh Milk	40	40
豆浆	Soya Milk	40	40

果 汁 FRESH FRUIT JUICES

橙汁	Orange Juice	60
西瓜汁	Watermelon Juice	60
芒果汁	Mango Juice	60